

# BÁNÁTI SPORT

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL: Timișoara, Erzsébetváros Str. Feldioara (Kazinczy-utca) 6

Előfizetési ár:

Évre . . . . . 225 Lei  
Félév . . . . . 120 „  
Három hónapra . . . . . 70 „

**A testedzés minden ágával foglalkozó sportujság**

Felelős szerkesztő és kiadói  
**Dr. ADAMOV DUSAN**

Főmunkatárs:  
**BÁRÓ GUDENUS LEÓ**

Megjelenik minden hétfőn és pénteken délelőtt 10 órakor

A hétfői szám ára 3 Lei.  
A pénteki szám ára 3 Lei

## Temesvár—Arad 5 : 0 (4 : 0)

Bíró Nagy Lajos (Kolozsvár).

A legjobb együttese a temesvári tizenegy. — Válogatottunk nagy gólarányú győzelme mellett. — Arad csak az első tizenöt percében van fölényben. — A gólokat Bedő, Chambre, Matek, Szilágyi, Frech I. rugták.

Megkezdés előtt jelentettük e lapunkon, hogy Románia sportmetropolisáinak Temesvár. Ezen hiradásunk immár megvalósult és ezen tény teljesen átértékelte Románia sportközönségének közérzetét. Avagy ki vitathatná el tőlünk a jelenlegi helyzetben a footballhegemóniát, amelykor Arad, Kolozsvár, Nagyvárad válogatottait oly súlyos gólarányú győzelmekkel érték, amire sem azok, de valljuk, hogy szintén mi sem igen számítottunk, a fejlődés szempontjából vizsgálva a tényeket, azt állapíthatjuk meg, hogy nem annyira a fenti városok estek a fejlődésben, mint inkább Temesvár mutatott javulást. A tegnapi mérkőzésért megsemmisítő vereség ugyanis példátlanul súlyos, hogy a legöregebb aradi footballkrónikások sem emlekeznek vissza mégegy ily saját ötéves múltjában elszenvedett vereségre és ha a 2-iki 4:0-as temesvári győzelmet összehasonlítjuk a tegnapihoz, úgy azt látjuk, hogy a 9:0-as vereséggel sújtani Aradot a jelenleg leforgása alatt oly teljesítmény, mely a Temesvárnak örök dicsőségére, a városnak örök fájdalmára szolgálhat. De

pernyi idő, melynek jórésze aradi támadással telt el volt számukra megpróbáltatás. Később már mindketten eléget nyújtottak. A fedezetsor dereka ezuttal is Bedő volt. Ő még mindig a régi, fáradhatatlan embere a tizenegynek. Fenyvesi már jobb volt mint az előző mérkőzéseken, de még mindig nem érte el régi formáját. Így is kitűnő helyezkedéssel eléggé pótolta Auer gyorsaságát. Koch (Rigo) is kitűnően játszott, amíg az aradi jobbszárny alaposan le nem rugta. Rá akart tegnapi játékával cáfolni a Várad elleni silány szereplésére. Steiner Brunó a jobbszáron kevés labdát kapott, mit egyébként jól használt fel. Frech I. formája tetőpontján van. Ennél többet nem kell mondani. Állandóan fogták. Matek gyönyörű gólja és gyakori kiszökéseiről érdemelnek említést. Különböző szokatlanul erőszakos volt. Chambre ismert technikája és gyorsasága a sáros talajon is érvényesült. Szilágyi Frech II. helyett ugrott be a balszélre és várakozásán felül játszva a csapat egyik legjobb embere volt Ludvig, Tóth, Frech I. mellett.

### Az aradi játékosok

kétségkívül a legjobb jelenlegi együttest alkották. Kenderessy bár nem játszott, a csapatot mégsem lehet tartalékoltnak nevezni. Temesvár nélkülözötte négy legkiválóbb játékosát. Somló nem sokat mutatott. Az öt gól, melyek közül egy könnyen volt védhető, eleget bizonyít. Singer—Husztig hátvédpár közül utóbbi volt a jobbik. Mindketten elkövettek különben egynéhány vastag hibát. A fedezetsorban ép úgy, mint az egész csapatban egyedül Pálfi volt a legkimagaslóbb ember. Helyezkedése, szerelése, osztogatásai nem hagytak hátra kívánnivalót. De annál gyengébb volt a két fedezet. Bartoli nem tudott beleilleszkedni a csapatba, Moskovits pedig nem igen tudta fogni Szilágyit. Ő volt a csapat gyengéje. Czégka bár ügyes és gyors lefutásaival veszélyeztetett, beadásaival igen gyakran adós maradt. Abay sem való a válogatottba, gyengén működött. Gencsy az öreg ágyu lassan de biztosan dől ki. Nagy rutinja mellett már túl kényelmes. A center posztja fürge, agilis, tettekre kész csatárt kíván. A védelemben értékesebb. Szabó László a mindig friss góllövő csatár most sem vallott szégyent; ha gól nélkül is, de jól állta a sarat. Auerben ismét fel lehetett ismerni azt, ki egyedül szeret érvényesülni. Lefutásai a cornervonalnál csodát mondottak, beadott labdái mind a háló mögött találtak helyet. Emellett játékuk nem volt mentes minden durvaságtól.

### A játék

A Glória pályáján gyér befogadóképessége folytán mindössze egy-két ezer néző szemlélte végig az aradiak megsemmisítő vereségét anélkül, hogy egyetlen taps is elhangzott volna az abszolút túlsúlyos és tudásbeli fölényvel kentergőző temesvári fiúk javára. A keletkezett pillulát mégis le kellett nyelniük. De csak a játék kezdetén volt elemé. Mintegy 10—15 percig kezdeti fölényben volt és ezen játéka révén jogremélhetett volna szebb eredményt, mert a temesvári csapat csak igen keveset tudott lábra kapni. Ezzel a kezdeti fölényrel azután Arad el is vesztett a további kezdeményezést és egy-egy gólt kapta a gólokat, melyet mindig szorosan feltűnő »halotti csönd« követett. Aradi sportkörök számoltak ugyan a vereséggel, de egy-két gólnál többet nem reméltek.

### A temesvári játékosok

Arad kitettek magukért. Többet, szebbet eredményesebbet produkáltak, mint Kolozsvár és Várad ellen. A csapat legjobb része kétségtelenül a fedezetsor. A csatársor volt, míg a védelem kevésbé volt megbízható. Ludvig a kapu előtt is kitűnő volt. Auer labdát kezével fogott, önfeláldozó és fürge mozgásaival elismerést érdemel. Bartoli védte Szabó és Auer minden lövést. Hoksári-Kozovits pár nehezen jött be a játékba, különösen az első 10—20

### A játék lefolyásáról

sok mondanivalónk nincs, hiszen a gólarány hű tükrö az erőviszonyoknak. Arad támad az első 10—15 percében többet, míg Temesvár inkább védelemre szorítkozik. Az aradi csatárok nem tudják kihasználni adott jó helyzetüket. Az iramhatása alatt fokról-fokra visszaesnek, míg Temesvár fölénye mindjobban kiemelkedik azzal is, hogy jobban bírja a sáros, csuszós pályát. A 23. percben Temesvár cornert rug és Bedő fejese Singer fejéről a gólbá pattan. Egy perccel később már Chambre egyéni játéka a második gólt szerzi meg. Ezt követi a 30. percben Matek ujjabb félmagas gólja. A 35. percben outról bekerült labdát juttat a gólbá Abay, mit a bíró nem látva, hogy out volt, előbb gólnak ítélte, később megváltoztatja ítéletét és taccsot dobhat. A 39. percben Szilágyi Somló hibájából a félidő 4. gólját rugja. A második félidőben enged a tempó, a biztos győzelem tudata nem vált ki nagyobb energiát s így eléggé változatos a játék, mégis a 40. percben Bedő szökteséséből Frech I. a mérkőzés utolsó gólját lövi.

Nagy Lajos pártatlanul, abszolút korrekten vezette az egyébként minden durvaságtól mentes mérkőzést. A két csapat így állt fel:

Temesvár:

	Ludvig (U)			
	Hoksári (K)	Kozovits (TAC)		
	Fenyvesi (K)	Bedő (K)	Koch (K)	
Steiner (K)	Frech I. (K)	Matek (K)	Chambre (U)	Szilágyi (U)
Arad:				
Auer (AMTE)	Szabó (Glória)	Gencsy (AAC)	Abay (AAC)	Czégka (AAC)
	Bartoli (AAC)	Pálfi (ATE)	Moskovits (AAC)	
	Husztig (Glória)	Singer (Hakoah)		
		Somló (AAC)		A.

## LABDARUGÁS.

A tegnapi helyi mérkőzések, nevezetesen a TMTE—ESE és Pátia—III. körület bajnoki mérkőzések a víz alatt álló pálya miatt elmaradtak.

### Vidéki eredmények.

Nagyvárad. Makkabea—VAC. komb. 1:0 (1:0).

Szatmár. Sz. Törekvés—Ermihályfalvai TK 5:0 (4:0).

A többi városokban az esőzések miatt elmaradtak a mérkőzések.

Kolozsvár. Nagyvárad—Kolozsvár válogatott 2:0 (1:0). Az eredmény megközelíti a papirformát. Nagyvárad biztos győzelem reményében indult neki a mérkőzésnek, de a kolozsvári csapatban várhatóan erős ellenfélre talált olyannyira, hogy a nagyszerűen összejátszó együttes többet és veszélyesebben támadott, a csatárok azonban gólképtelenek voltak. Ezzel ellentétben Várad gólképesebb csatársora révén nyerte meg a mérkőzést Rónaynak az első félidő 8.

és a második féldő 11. percében lőtt góljaival. Königsberget (Várad), Szedincsek (Kinzsi) a bíró a második féldő 30. percében kiállította.

### Külföldi eredmények.

MTK—Wiener SC 3:0 (1:0).

FTC—VAC 2:0.

UTE—MAFC 1:0 (0:0).

KAC—BTC 1:0.

Törekvés—MAC 3:1.

Vasas—III. kőr. 1:1.

A maratoni futást Király Pál (MTK) nyerte.

Kassa. KAC—K. Törekvés 1:1 (0:0).

Komárom. Tatatóvárosi AC—Komáromi FC 6:3.

## Erdély atlétikája.

— Visszapillantás. —

Ha visszapillantunk a békeévek Gullivar-csizmákkal törtető s az atléta nemzetekhez szorosán felzárkózó magyar atlétika életére, azonnal szembetűnik, hogy Erdély az ő sajátos szeparáltságában nem tudott lépést tartani a többi kerülettel még pedig főként a főváros tekintetében. Mert minőségileg mindig akadt néhány univerzális tehetség, aki nemzetközi, sőt világviszonylatban is számottevő szerepet (Majunke, dr. Somody, Szátmáry, Főhly Nándor I., Uitz Rezső) s mindig volt egy-néhány, aki országos viszonylatban szerzett hirt, dicsőséget (Alt János, Witzemetz Márton, Kleiser Nándor, Belu testvérek, Duffner, Bukovinszky stb.)

A fejlődés azonban csak igen lassan indult. Egyetlen egyesület, a KEAC szárnypróbálgatásai méltók az említésre, de évekig tartott, míg végre pályához jutott. Tehát a nem használt szervre érvényes biológiai törvény Erdély corpusán is bebizonyosodott: az elhanyagolt Erdély a KEAC pálya felépítéséig (1911) csaknem lételetlen volt. A MASZ sem volt képes egy kis életet köleszőzni Erdélynek, sőt a keleti kerület megalkotása az Erdélyhez soha nem tartozó Nagyvárad hozzácsatolásával vált lehetségessé. (1912.) Mig Temesvár, Arad, a déli kerület többi sportcentrumaival (Szeged, Szabadka, Ujvidék) együttesen már az 1910-es évek előtt pezsgő atlétikai életet tettek bizonyosságot s további superioritásukat sikerült megőrizniök. A minden téren destruáló háboru azt a keveset is teljesen lerombolta, amit nagy ügyel-bajjal sikerült felépíteni. Majd a forradalmak s az azt követő kaotikus állapotok delíriumából ismét a KEAC-nak sikerült öntudatra ébredni, azonban a hatóságok ennek az egyedül működő egyesületnek is beszüntették a működését. A Bánati sportmetropolisza: Temesvár, majd kevésbé Arad kapott legelőször engedélyt működésre és nyilvános verseny tartására. (1920. április.) A KEAC feloszolván, a KAC-ba és az Universita-teaba belépett atléták rendszeres munkája s egyben Kolozsvár szereplése csak 1921. májusában kezdődik. Nem szabad figyelmen kívül hagynunk Erdély atlétikájának lassu fejlődését, szemlélve a sportcentrumok rendkívül széttagoltságát, a hihetetlen rossz vasuti közlekedést, az alkalmas pályák, hozzáértő mesterek, trénerek és a tömegkonkurrenciá hiányát, melyek mérlegelésével tudjuk csak Erdély messze elmaradt atlétikájának lélektani okait megérteni.

(Folytatjuk).

Chmurá optikusknál a világot sovinszta egy-leti szemüvegen néző klubtagok szemüvegeiket beszerezhetik.

Az angol ligabajnok győzelmét a Woodward labdának köszönhetjük. Kaphatók Linoleumnál.

## ATLETIKA

Kassa pentatlon versenyét Belitzky nyerte abszolút gyenge eredménnyel: Távolugrás 6 m. Diszkoszvetés 29.66 m. 200 m. 27.4 mp. Gerelyvetés 39.04 mp. 1500 m. 5.42 mp.

A finn atléták egycsoportja a francia-finn mérkőzés után hazatérőben starthoz állott Berlinben a SpC Charlottenburg esti versenyén. Ivlámpák fénye mellett gyönyörködött Berlin sportkedvelő közönsége a finnek nagy tudásában. A németek egy része — vége lévén a szezonnak — már abbahagyta tréningjét és így nem szerepelt teljes formában. A 100 méteren Härö 11.3 mp. alatt könnyen győzött Leuffleben előtt, aki egy pillanatra sem volt veszélyes a kitűnő finnel szemben. A 200 méteren Härö, Dünker, Zirpel és Thumm indult, Dünker jól startolt és 120 méternél még méterekkel volt elől, de Härö biztosan befogta és 22.9 mp. alatt győzött. Sipili a 7500 métert 24 p. 54 mp. alatt könnyen nyerte. 1500 méteren a svéd turáról visszatért Peltzer 4 p. 14 mp. alatt nyert Ernst előtt. Myrrha 50 méter 25 centiméterrel nyerte a gerelyt a német bajnok Lüdecke ellen, aki 53 métert dobott. Nuttymaa a diszkoszdobást 42.55 méterrel nyerte, de versenyen kívül 44.50 métert dobott.

### Összetett versenyek rendezésének szükségessége.

Felhívjuk a megérdemelt figyelműkre a térd intézók szives figyelmét, hogy jövő évi programjuk kidolgozásánál vegyék fel a már mindenütt régen megrendezett klasszikus összetett versenyszámok pentatlon és dekalion versenyek kirását is.

Ennek szükségességére nem kell külön rámutatnunk, hisz a legklasszikusabb versenyeknek az o.ypászoknak is programjába tartozik, de egyidejűleg atlétánk sokoldalúságát fejlesztésére is feltétlen nagy hatással lesznek, mely által megszűnnék az a régi vidéki szokás, hogy minden egyes versenyszámnak megvan a maga monopolizált favoritja és birtokosa, miért azután nem is nagyon erőltetik meg magukat az egyes versenyzők, hogy eredményeiket — melyekkel talán meg vannak elégedve — javítsák. Persze fájóbban éri őket egy-egy váratlan vereség vagy pláne bajnokság elvesztése, ami csak arra vezethető vissza, hogy atlétánk képességei csupán egy irányban vannak kifejlődve.

## HIREK.

Az V. számú pályázat megítélése. A »Bánati Sport« 300 leies pályázatai közül az V. számú pályázat megítélésenek határideje szeptember hó 31-én járt le. Beérkezett 127 megítélés, melyek közül a 2. és 3. kérdést annak könnyebb volta miatt kevés kivétellel majdnem valamennyi pályázó megítélte, a pályázók nagy része azonban igen téves magyarázatot adott az első kérdés megítélésének és így azt helyesen senki sem fejtette meg. Nevezetesen egyetlen pályázó sem vette tekintetbe azt, hogy a back, amikor a labdát a kapusnak felad a egy izben már érintette volt a labdát, s ugyanakkor, amikor könyökével a kapuba ütötte be, már másodikban érintette azt (a kapus ugyanis mellé fogott a labdának, tehát nem érintette) és ezzel a kétszer érintés esete forogván van ez büntetendő és nem pedig a könyökkel való érintés miatti hűds, amint azt legtöbben tizenegyes rugással vélték megtorolni. Teljesen azonos eset, amikor a back kapurugóját az erős szélvihar vízszáhozza és ugyanarról a backról pattan be a labda a kapuba. Ez alkalommal is, — tehát a helyes megítélés — két-

széri érintés miatt szabadrugó lendő a második érintés helyére, esetben csak közvetett, — tehát lamely játékos érinti, — gól ér. A második pont szerint, ha a kapus érintése nélkül — tehát se érinti — kerül a gólba, corner is. A harmadik pont szerint a csapat szes szerint állhatnak fel, tehát egyban is állhat mind a 11 játékos. ez a csapatra hátrányos. Az 'A. csapusa által befejejt labda érvényesnek számít.

Minden sportember gummikabát. Sportférfiaknak 10% kedvezmény leum Iparnál.

A párisi olimpász költségei. A évi olimpász gazdasági előkészítő sága a versenyek mindennemű kö (anyagok, felszerelés, rendezés, ganda, tréning és szenezés) hét frankban irányozta elő. Osztrákban ez körülbelül 40 mliárdna meg.

Férfinék erőt, nőnek szépséget. »DIANA« sóborszesz.

Schlosser Imre kedvét veszve vitál a VAC-tól, hol eddig hivatá nerként működött. Tanítványainak ménytelen működése sehogyan s szik neki és most új tervekkel kozik, amennyiben, ha amatörre nitásának kérelmét az MLSZ ne jesitené, úgy mégis elfogadja egy földi jó valutájú ország meghívás bizonyára mint tréner folytatná desét.

A Temesvár—Arad városközi tott mérkőzés eredményét 152 közül senki sem találta el. Me tette az eredményt egy pályázó: ger Zsigmond, aki 4:0-ás győze sojt. Három góldifferenciát remé t rány Sándor, Copaceanel Mar Draghinescu (2), Fuhrmann Gyö Götter M., Grosz Oszkár, Kec Ferenc, Matei Vilhelm, Mock Ant poviciu Corioán, George Raica natiel Rémus, Schlesinger Zsi Schiller J., Steiner Zoltán, Wei (Mikszát-u.), Zipser György. Ara zelmét mindössze 4 pályázó tippel illetve két gólarányú győzelemm

Yes-crème, Shampoo, kör és puder ismét békeminőségben!

Zombolyán országos bajnoki b versenyt rendeztek a közelm amelynek lefolyását egy kis incid varta meg. Ez ugyanis onnan kele hogy a többszörös bajnok birkoz János betusolt és a bírói ítélkez gára nézve nem akarta kötelező ismerni, sőt a zsüri előtt kezdé mizálásával, majd pedig a köz sértő kifejezésével valóságos t provokált. Telőzte mindezt, hogy zönség soráiból valakit arcul is amivel azután a közönség inger t annyira fokozta, hogy majdnem des keletkezett. Érthető, hogy fá tűnő öreg Hehn mesternek a tuss úgy kell annak lenni, hogy a szárnyalják túl a tanítványai.

A pesti sportéletnek újabb es hogy ezuttal először történik m szerint nem kisebb egyesület, E MTK »hazai« trénerét szerzőtte Olaszországba távozó Bürgess an nér helyébe Frantz Dömie szem aki nemcsak kiváló játékos, (va az MTK-ban játszott), hanem el tréneri képességét a szakkörök is lanul elősmerik.

Ha szép akar lenni, használj eremet. Dr. Kovács gyógyszerár!

Az MTK hír szerint elveszít elsősorú halfjátékosát Nyul Fer Bak-ba kérte felvételét.

**BANATI SPORT pályázatai.**

**Pályázati szelvény:**

1. Ki lesz az első osztály bajnoka ez év-  
..... csapata.

2. A másodosztályu bajnok a .....  
..... csapata.

3. Az első osztályból kiesik a .....  
..... csapata.

Pályázó neve: .....

Címe: .....

**PÁLYÁZAT.**

Az Kinizsi—Unirea mérkőzés eredménye?  
**Pályázati szelvény.**

Kinizsi—Unirea bajnoki mérkőzésen győz  
..... csapata  
..... arányban.

Pályázó neve: .....

Címe: .....

Pályázatok leadhatók a Fischhof dohány-  
házban (Scudier-park bejárata a vasuti átjáró-  
ház szerkesztőségünkben vasárnap d. u.  
10 óráig. Csak a szelvényen lehet pályázni. Egy  
pályázó több szelvényen is pályázhat.  
A pályázat győztese egy évig díjtalanul  
a BANATI SPORT-ot. Több eltaláló esetén  
sorszással döntünk.

**A TMTE női tornászai.**

Több ízben foglalkoztunk lapunk  
olvasóinak a nőknek a különböző spor-  
tokban való részvételével s azok' jóté-  
nyűségeire a jövő generáció életképességének  
megőrzésére fontos hatásáról. Te-  
rvező vezető sportkulturája a nőekkel  
hamarabb tudta megértetni e célt  
és állíthatjuk, hogy nincs Romá-  
niában még egy városa, melyben a nők  
közömege hódolna a sportnak, mint  
Temesváron. Minden egyesületünk  
éles nőgárdával rendelkezik, — de  
érztek ezen szép és nemes eszme

iránt fogékonyságot, kiknek nobilis ve-  
zetősége áldozatot nem kimélve lehe-  
tővé tette, hogy a társadalom minden  
polgárnője az ő szerény berkeiben ál-  
dozzon a sport kultuszának. A keres-  
kedelmi iskola szép tágas tornacsarno-  
kában a TMTE nőtagjai már megkezd-  
ték a téli tornát s oly pezsgő életet  
teremtettek már is, hogy példát vehet  
tőlük mindenki. Látjuk, csodáljuk ezt a  
lelkes női hadat s gratulálunk a szilárd  
elhatározáshoz és további működésüket  
figyelemmel kísérve, reméljük még sok  
szépet írhatunk róluk. Csak előre ezen  
az uton!

**Szövetségi élet.**

A Kinizsi—Vulturii bajnoki mérkőzést igazolta  
az alkerület, minthogy az ellen óvás nem érke-  
zett be és minthogy annak előbbrehozatalát  
a Kinizsi idejében bejelentette. Rosszallását fe-  
jezi ki az alkerület mindazonáltal, mert a Kini-  
zsinek kérni és nem bejelentenie kell egy baj-  
noki mérkőzés előbbre hozatalát, másrészt pe-  
dig az alkerület kijátszásának tekintette, hogy  
a Kinizsi tultette magát azon határozaton, hogy  
minden első osztályu csapat egy mérkőzést a  
Pátria pályán köteles lejátszani. Felhívta az al-  
kerület a Kinizsit, hogy a Pátria pályára kikül-  
dött Schunk bírónak bírói díját-fizesse meg.

**Bírótestületi ülésből.**

A Kinizsi—TAC bajnoki mérkőzést a TAC  
tudvalevőleg megővta. Az alkerület a Bíró-  
testülethez tette át az óvást, minthogy abban  
Strasser bíró kihallgatása vált szükségessé. A  
testület ily értelemben is határozott és Strasser  
kihallgatása iránt megkereste a nagyváradi Bíró-  
bizottságot.

Az alkerület által 1 hónapra felfüggesztett  
Zart Pátria játékos ügyében a Bírótestület a  
sulyosbitásért való felelősséget egyhangulag tu-  
domásul vette és a fegyelmi bizottság elé azt  
a javaslatot terjesztette elő, hogy a bírósértés  
sulyos voltára való tekintettel egyrészt, a bírók  
prezisztizsének megóvása szempontjából másrészt  
a fsz. 30. §-ának b) pontját, tehát a sulyosabb  
büntetési fokot alkalmazza és 1 évre függeszse  
fel Zart játékosját.

A III. ker.—Pátria október 18-ra kisorsolt  
mérkőzés elmaradt, mert a csapatok a pályán  
nem jelentek meg. A bizottság kötelezi a két  
egyesületet, hogy a kiküldött Wurfer bírónak  
bírói díját fizesse meg.

A Pátria—CGCFR díjmérkőzésre dr. Adamov  
szöv. bíró küldetett ki, minthogy a mérkőzést

1 óra 25 percnyi hasztalan várakozás után sem  
kezdhetette meg, eltávozott. A csapatok később  
37 percig játszottak s ezt a mérkőzést Wurfer  
bíró vezette. A Bírótestület kötelezte a főpénz-  
tárost dr. Adamov bírói díjának kifizetésére.

A TAC—ESE mérkőzés határbírójának járó  
50 leit a két egyesület tartozik megfizetni.

Szöbéli bíróvizsga lesz október hó 31-én, míg  
a gyakorlati november 1-én tartatik meg.

**SPORTHUMOR.  
MTK c/a VAC**

A fajvédelmi koncentráció, mint értesülünk,  
külön díjazás mellett naponta rendeztet egy  
MTK—VAC meccset. Azt feméli, hogy a zsidók  
igy majd egymást pusztítják ki és emellett min-  
den más akció feleslegessé válik.

**A mentők átirata a Bírák Testületéhez.**

... mindezek alapján tisztelettel kérjük,  
hogy az ápolási és első segélynyújtási díjakat  
a felemelt napidíjak arányában szintén felemelni  
sziveskedjenek.

**Szablar visszavonul.**

A kitünő gyalogló, Szablar Iassan tizenöt  
éve üzi ezt a sportot s mert utódja, Hóra  
ma már jobban fut, Szablar visszavonul a  
versenyzéstől.

**MASz-statisztika.**

	inj.	győz.	veszt.	afott	kapott
MAC	6	2	4	2	—
KAOE	2	1	1	—	—
MTK	6	4	2	—	2 pont

**Azért sem enged...**

Radvány Ödön birkozó világbajnokot jubi-  
leumán felköszöntötte riválisa, Péter. Imigyen  
szólt: Letepeerve fetrengsz fölöttem, de én...  
stb.... stb....

**Monológ.**

— Én nem értem ezeket az izé... másfajta  
atlétákat. Hát jó, elismerem, eddig kényelmet-  
len volt az, hogy a pályán olyan vad as volt  
a hangulat, de most minden kényelem meg  
van, még déván is van a pályán, miért sirnak  
mégis?

**Legelje le...!**

A Kinizsi—TAC mérkőzésen történt. A máso-  
dik félidőben, amikor a TAC hosszu ideig nem  
tudott a félpályán tuljutni, valaki hangosan meg-  
szólt:

»Félpálya kiadó...«

— Legelje le! — válaszolja a másik.

**A benzin.**

Lukinichet hosszan szokteti Holz. A gyors  
szélső minden igyekezete dacára kilátástalanul  
startol a labdára. Egy flegmaturikus néző hatal-  
mas torokkal ordítja:

— Kár a benzinért.

**Bajnoki táblázat.**

Hétről-hétre, hogy áll az I. oszt. bajnokság?

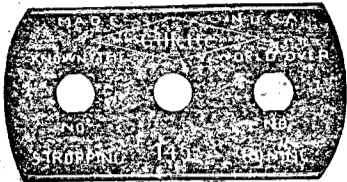
vegső helyezés	IX. 4.	IX. 11.	IX. 18.	szept. 25.	okt. 2.	okt. 9.	okt. 16.	okt. 23.	okt. 30.	Kinizsi	Vulturii	TAC	Unirea	TMTE	ESE	Játszott	Győzött	Eldöntetlen	Vesztett	Adott	Kapott	Pontok
Kinizsi	TMTE	TAC	TAC	Vulturii	Vulturii	Vulturii	Vulturii	Kinizsi	Kinizsi	6:1	2:1	nov. 5	nov. 1	nov. 21	2	2	—	—	8	2	4	
TAC	Vulturii	TMTE	Vulturii	TAC	TAC	TAC	TAC	Vulturii	Vulturii	1:6	0:0	1:5	1:1	2:0	5	1	2	2	5	12	4	
Unirea	Kinizsi	Vulturii	TMTE	TMTE	TMTE	Kinizsi	Kinizsi	TAC	TAC	1:2	0:0	nov. 26	dec. 3	2:0	3	1	1	1	3	2	3	
TMTE	TAC	Kinizsi	Kinizsi	Kinizsi	Kinizsi	TMTE	TMTE	Unirea	Unirea	nov. 5	5:1	nov. 26	?	nov. 19	1	1	—	—	5	1	2	
ESE	Unirea	Unirea	Unirea	Unirea	Unirea	Unirea	Unirea	TMTE	TMTE	nov. 1	1:1	dec. 3	?	dec. 10	1	—	1	—	1	1	1	
Vulturii	ESE	ESE	ESE	ESE	ESE	ESE	ESE	ESE	ESE	nov. 21	0:2	0:2	nov. 19	dec. 10	2	—	—	2	0	4	—	

Bajnoki táblázatunk három részből áll. Az első függőleges oszlop az 1921—22. bajnoki év végső helyezését mutatja. A következő rész a hét-  
naponta változó sorrendet tünteti fel. A harmadik rész pedig a mai helyezést az eddig lejátszott mérkőzések eredményeit, az ezután lejátszandók ter-  
vezését s a helyzet jelenlegi képét tárja elénk.

**Nemzetközi szállítási vállalat** :: **Gerstmayer & Denhof** Timisoara  
1., Strada V. Alexandrie 8. II. — Interurban: Telefon 958. —  
Rendszeres gyűjtőforgalon, Német-, Ausztria-, Cseh-, Olasz-, Magyaror-  
szágból fix díjtelek mellett. Kép-  
viselve a Continens minden nagyobb városában.

**MAXIMILIAN WEINBERGER**fűszer-, festék- és  
gyarmatárak engros

Timișoara III., Bulev. Carol 52.

50 baniért felelősséggel köszörüljük  
**DOBOS, TIMISOARA****KECSKEMETY**

Sportcikkek és felszerelések

**TIMISOARA****AGRÁR-PALOTA**

Telefon-szám 220

**KOHIN ÉS FIA**

Textiláru-nagykereskedés

TIMISOARA I.

Szt.-György-tér (Seminarpalais)  
Telef. 15-30 Alapítva 1833. Telef. 15-30TEMESI AGRÁR TAKARÉK-  
PÉNZTÁR RÉSZV.-TÁRS.  
TIMISOARA - TEMESVARTELEFON:  
6, 14-66.**Export-Import**üzletek lebonyolítása.  
Ügynökségi iroda**Pavlovits Sándor**Timișoara II.  
Coronini - tér**9****Földbérleti és Parcellázóbank R.-T.**

Timișoara I., Piata Unirea (Dom-tér) 16.

Ingatlaneladások lelkiismeretes é szakzerű lebonyo-  
litása. Jelzálog, valamint lombard-kölcsönök folyosít sa  
kuláns kamattét l mellett. Betét- és folyószámlaszály.  
Hazai és külföldi garantált átutalások, hitellevelek és  
mind nemü egyéb bankműveletek eszközlése.**ROTTMANN KÁROLY ÉS TÁRSAI R.-T.**

TIMISOARA

Királyi udvari szállítók

Rum és likörgyár. — Cognacfőzde. —  
Gyümölcspálinkatermelés — Szesz-sza-  
badraktár. — Szeszenaturálóttelep.

Boragykereskedés.

**PALLAS** TELEFON 1348-1349.  
Timișoara I., Lloyd-sor**BANK ÉS KERESKEDELMI  
RÉSZVÉNYTÁRSASÁG****KÖZGAZDASÁGI BANK  
BANCA ECONOMICA**előnyösen átutal devizákat stb.  
vesz, elad külföldi valutákat.**A. Zamfirescu**Bonbor- és Biscuitgyár R.-T. Timișoara.  
Legfinomabb készítményei elvitáthatatlanul a  
jelenkor legkedveltebb édességei!  
A bukaresti törzsgyár kiváló csokoládétermé-  
kei állandóan raktáron.**„Unio“** Bank- és Váltóüzlet  
:: Részvénytársaság ::

TELEFON 12-08, 12-03.

Az Első Temesvári Takarékpénztár R.-T. affiliációja.

**„BALKAN IMPEX“**Balkan Export Import  
Részvénytársaság  
Timișoara.**Sportladyk** KEDVENCZ  
csemegéje a**Kandia**

bonbon

Alapítva 1874. Telefonok 180, 384, 1343.

**Tornóczy Zsigmond**nemzetközi szállítási vállalat  
Timișoara — Temesvár**BOROLIN** a sportsmenek legkedvel-  
tebb masszírozó szereEgyedárusító „PÁTRIA“  
Kereskedelmi Ház R. T.

Timișoara, I. Bul. Regina Mária. — Telefon 16-02.

**Drachster Vilmos**

ékszerész



TIMISOARA

Belváros, Str. Mercy 8.

**ZSÁK** ZSINEG PONYVA

Kapható

**HAVAS DEZSŐ** üzletében

Josefin Fióküzlet Lugos

Sürgönczim útja Timișoara :: Telef. 12-74

**KÖZPONTI BANK VÁLTÓÜZLET**és  
**KERESKEDELMI RÉSZVÉNY-TÁRS.**  
Timișoara—Belváros, Strada Alba Iulia 9.  
Mühle-ház. Telefon: 15 15, 15-33.**Neumann József**

fűszernagykereskedés

TEMESVÁR-JÓZSEFVÁROS, Scudier-tér 1.  
Telefon 4-29.LEGJOBB SZABÁSU  
ELEGÁNS URIINGEK  
FEHÉRNEMŰEK ÉS  
URI DIVATCIKKEK  
LEGNAGYOBB VÁ-  
LASZTÉKA**PAP  
GÁBORN**  
BELVÁROS, MERC  
TELEFON 175**ARTUR LINK** MANUFA  
ENGR**TIMISOARA** Str. Eminescu  
**BELVÁROS** (Zápolya-utca)**Temesvári Bank és Kereskedelmi**Képv. Banca Marmorosch, Blank & Co. S. A. B  
Saját tőke 36 millió Lei AlapítottAz összes bankműveletek  
legelőnyösebb keresztülvezetés**KÁLDOR ÉS TÁRS**rövid-, diszmü- és nürnberg  
nagykereskedése.**TIMISOARA.** Telefon 53Rövid-, szövött- és norinbergi  
áru-nagykereskedés**UNGÁR és KLE**Telefon **TIMISOARA-CET****969.** Strada Primariei N. 14 (Be  
Városház-u.) Sürgöncym: TE**LLOYD BANK ÉS****KERESKEDELMI****RÉSZVÉNYTÁRSASÁG****TIMISOARA-TEMESVÁR****Fischer & C**Import-export- és általános  
bizományi áru-beraktározás

Timișoara I.,

Strada Eugen de Savoya (Strada  
Alexandri 8). Telefon**CHIMURA**

OPTIKAI INTÉZET

**TIMISOARA, SZENT GYÖRGY**

Optikai-, foto- és sportcikkek gyári r

**ARNOLD SCHULTZ****EXPORT-IMPORT**

in Kolonial- u. Far

Telefon 7-70 **TIMISOA****CUNARD LINE**a világ legnagyobb hajóival rendszeres  
járatok **Hamburg-Amerika** között.  
Személyszállítások. Felvilágosítások:  
Cunard Line București, Calea Victoria 52.**LUX TESTVER**

nemzetközi szállítók

Mercei-utca 2. Timiso

Folytatólagos használatnál  
elsőrangú gyógyhatású a  
temesvári barna  
dupla maláta**Corvin-sör**Az igazi sörismerő  
kedvenc söre a pilseni  
módra főzött temesvári**Casino-sör****Klein, Dénes és Társa**

Cégtulajdonos: KLEIN DÁVID

textiláru  
nagykereskedés**Timișoara**